

VOCABULARIO EN ESPAÑOL CON EJEMPLOS

例文で学ぶスペイン語の語彙

uno

ser

haber

este

tener

poder

más

estar

todo

hacer

otro

año

『例文で学ぶスペイン語の語彙』について

外国語学習において、語彙は言うまでもなく重要です。特にスペイン語の高頻度語は多くの意味・機能を持ち、最頻 **1000** 語がネイティブの書き言葉の **75%** 程度を構成しています。この **1000** 語の習得は必須であり、逆に言えば、この **1000** 語が身についていれば、「なんとなくスペイン語が分かって楽しい」という状態になれます。

「そんなによく使う語なら、なんとなく勉強していれば身につくんじゃないの」とお思いの向きもあるかもしれませんが。一理あるとは思いますが、やはり、学習者のスペイン語を見ていると、かなり努力をしている人でも覚え漏れがあったりします。そして、「なんとなく語彙が自然に増えるのを待つ」のは時間がかかります。言葉はやはり、ある程度の語彙がないと面白くないので、そのため、長い間つまらない思いをすることになってしまいます。これはとてももったいない。

集中して語彙を増やそうとすることは、大谷さんがシーズン中でもハードな筋トレを続けるのに似ています。野球だけしてても野球に必要な筋肉はつかないように、スペイン語に漠然と触れているだけでは、本当に必要な知識は身につかないのです。

そんなわけで、語彙を鍛えるための教材を作ってみました。単語帳といっても色々ありますが、九大スペイン語科としては、「文脈の中で覚えるのが一番だろう」ということで、例文をまず提示し、その中に出てくる単語を覚えていく、というスタイルを採用しました。知らない単語がなくなるまで、音読・写経しながら周回するという使い方をお勧めします。特に学習の初期段階では例文中に未習の文法事項が用いられているということがよくあるかとは思いますが、気にせずに進めていただいて大丈夫です（語彙の拡張とスペイン語に触れる機会を増やすことが目的なので）。

この教材は全四巻、およそ **300** の例文を学ぶという構成で、全ての単語を覚えると、スペイン語における最頻出の **1000** 語およびプラス α が習得できるようになっています。**DELE** の **A2-B1** レベルを受験する際の下地としては十分でしょう。険しい道とは思いますが、それでも、このレベルの単語を漏れなく習得した際にはスペイン語という言語に対して本当の意味での愛着を持てるようになり、世界が広がったという感覚を抱けるようになっていくと思います。この感覚は実際に経験してみないとわからないと思いますので、騙されたと思って頑張ってみてください。

品詞省略記号一覧

m	男性名詞 (sustantivo masculino)
f	女性名詞 (sustantivo femenino)
v	動詞 (verbo)
adj	形容詞 (adjetivo)
adv	副詞 (adverbio)
prep	前置詞 (preposición)
c	接続詞 (conjunción)
art	冠詞 (artículo)
dem	指示詞 (demonstrativo)
pron	代名詞・所有形容詞 (pronombre)
inter	疑問詞 (interrogativo)
loc	熟語 (locución)
frase	フレーズ

西西辞書なども、概ね同様の省略記号を使用しています

Mis hijos son unos niños muy curiosos.

私の息子たちはとても好奇心旺盛だ。

mis

pron *my*

ここでは複数形の名詞 hijos を修飾しているので数の一致をして mis となっている（単数形は mi）

hijos

m *children*

son

v *are*

不定詞は ser 現在形・三人称複数

unos

art

不定冠詞の複数形

niños

m *kids*

muy

adv *very*

curiosos

adj *curious*

La relación entre ambas partes es estrecha.

両陣営の関係は密だ。

la	art	<i>the</i>	
relación	f	<i>relationship</i>	-ión で終わるため女性名詞
entre	prep	<i>between</i>	
ambas	adj	<i>both</i>	量を表す形容詞なので名詞に前置
partes	f	<i>part</i>	
es	v	<i>be</i>	
estrecha	adj	<i>close, narrow</i>	

Este año, viajo a Japón con mi nuevo novio.

今年、私は新しい彼氏と日本に旅行に行く。

este	dem	<i>this</i>	修飾する名詞の性数に応じて語末が変わる: este, esta, estos, estas
año	m	<i>year</i>	
viajo	v	<i>travel</i>	不定詞は <i>viajar</i>
a	prep	<i>to</i>	他にも at に相当する用法がある
Japón	m	<i>Japan</i>	
con	prep	<i>with</i>	
mi	pro	<i>my</i>	修飾する名詞の数に応じて語末が変わる: mi novio, mis novios
nuevo	adj	<i>new</i>	
novio	m	<i>boyfriend</i>	女性形は novia

un poco más

nuevo novio の部分は、形容詞 + 名詞 という語順をとっている点に注目。**nuevo** は名詞の前におかれると、「（その人にとって）新しい」の意味。

Esta es la primera vez que voy a Italia.

私がイタリアに行くのはこれがはじめてのことだ。

esta	dem	<i>this</i>	ここでは女性名詞 vez を修飾しているため女性形 esta になっている
es	v	<i>be</i>	三人称単数・直説法現在
la	art	<i>the</i>	定冠詞の女性・単数形
primera	adj	<i>first</i>	形容詞であるため、女性名詞 vez に合わせて女性形で用いられている
vez	f	<i>time</i>	一回、二回という時の time
que	rel	<i>that</i>	関係代名詞の that に相当
voy	v	<i>go</i>	不定詞は ir。現在形・一人称単数
a	prep	<i>to</i>	
Italia	f	<i>Italy</i>	

un poco más

esta es la primera vez que ~: 「～するのはこれがはじめて」という意味の構文として暗記するのも有効。

英語の go の後に極めて高い頻度で to が来るのと同様に、ir には前置詞 が高頻度で続く。

El proceso de investigación es largo.

調査のプロセスは長い。

el	art	<i>the</i>
proceso	m	<i>process</i>
de	prep	<i>of</i>
investigación	f	<i>research/invest igation</i>
es	v	<i>is</i>
largo	adj	<i>long</i>

La parte más importante de la reunión es discutir el presupuesto nacional.

この会議で最も重要なのは、国家予算について議論することだ。

parte	f	<i>part</i>	「部分」ということだが、意味的に極めて希薄な名詞であり、例文のように無理に訳さない方がしっくりくるケースも多い
más	adv	<i>more, most</i>	ここでは定冠詞を含む名詞句内（ La parte más importante）にあるため、mostに近い
importante	adj	<i>important</i>	定冠詞の女性・単数形
de	prep	<i>of</i>	
reunión	f	<i>meeting</i>	英語の reunion は同窓会、再会
es	v	<i>be</i>	不定詞は ser 現在形・三人称単数
discutir	v	<i>discuss</i>	
el	art	<i>the</i>	ここでは男性単数名詞 presupuesto を修飾しているため、男性単数形
presupuesto	m	<i>budget</i>	
nacional	adj	<i>national</i>	

un poco más

discutir が不定詞で用いられている点に着目。これは es の補語になっているため。つまり **La parte es discutir** という構造になっている。このようにスペイン語動詞の不定詞は動詞の名詞形ともいえる。

Mi objetivo es mejorar mi español hasta febrero.

私の目的は二月までに私のスペイン語を上達させることだ。

mi	pron	my	
objetivo	m	objective, goal	
es	v	is	
mejorar	v	improve	不定詞は ser 現在形・三人称単数
mi	pron	my	
español	m	Spanish	
hasta	prep	until	
febrero	名詞	February	

Hoy es miércoles y quiero comer tapas en aquel local.

今日は水曜日、あのお店のタパスを食べたいな。

hoy	adv	<i>today</i>	
es	v	<i>is</i>	不定詞は ser 現在形・三人称単数
miércoles	m	<i>Wednesday</i>	スペイン語では文頭でない限り、曜日の名詞は小文字
y	c	<i>and</i>	
quiero	v	<i>want</i>	不定詞は querer 現在形・一人称単数
comer	v	<i>eat</i>	この文では querer の目的語となっているため、不定詞で用いられている
tapas	f	<i>tapas</i>	単数形は tapa。おつまみ、軽食のこと
en	prep	<i>in</i>	in 以外にも at, on など、幅広い場所を表す
aquel	dem	<i>that</i>	指示詞、「あの」としての that
local	n	<i>local</i>	「場所」という意味だが、口語では「店」のようなニュアンスで用いられる

un poco más

querer + V は頻出表現。英語の want to V に相当する。

Mi amigo es una persona muy divertida, no es cualquiera.

私の友人はとても面白い人だ、ただ者ではない。

mi	pron	<i>my</i>	形容詞相当であり、複数形 <i>mis</i> も存在
amigo	m	<i>friend</i>	
es	v	<i>is</i>	不定詞は <i>ser</i> 現在形・三人称単数
una	art	<i>a</i>	不定冠詞。ここでは女性単数名詞 <i>persona</i> を修飾しているため女性単数
persona	f	<i>person</i>	
muy	adv	<i>very</i>	
divertida	adj	<i>funny, fun</i>	<i>una</i> 同様、 <i>persona</i> を修飾しているため女性単数形
no	adv	<i>not</i>	
es	v	<i>is</i>	
cualquiera	pron	<i>anybody</i>	複数形は <i>cualesquiera</i> 。また、形容詞形に <i>cualquier</i> 'any' がある

Estos productos son de alta calidad.

これらの製品は高品質だ。

estos	pron	<i>these</i>	ここでは複数形の名詞 <i>productos</i> を修飾している所以数の一致をして <i>estos</i> となっている (単数形は <i>este</i>)
productos	m	<i>products</i>	
son	v	<i>are</i>	不定詞は <i>ser</i> 現在形・三人称複数
de	prep	<i>of</i>	
alta	adj	<i>high</i>	
calidad	f	<i>quality</i>	
de calidad	frase	<i>quality</i>	高品質の

un poco más

スペイン語ではいくつかの例外を除き、名詞と名詞を並べることができない。そのため、名詞で別の名詞を修飾・説明したいときには前置詞 *de* を挟む

productos de calidad = quality product

Universidad de Kyushu = Kyushu University

Hoy hace mal tiempo aquí.

今日、この辺りの天気は悪い。

hoy	adv	<i>today</i>	
hace	v	<i>do, make</i>	不定詞は <i>hacer</i> 。現在形・三人称単数
mal	adj	<i>bad</i>	不定詞は <i>malo</i> 。男性単数名詞の前におかれた場合、 <i>mal</i> となる。
tiempo	m	<i>weather</i>	このほかに、 <i>time</i> 、「時間」の意味を持つ
hacer buen/mal tiempo	frase		「天気が良い、悪い」という表現。 <i>ser/estar</i> ではなく <i>hacer</i> を使用することに注意。
aquí	adv	<i>here</i>	

Entonces, en este caso, necesitamos tomar una decisión rápida.

となると、この場合、素早い判断を下す必要があるね。

entonces	adv	<i>then</i>	「ということは」、「その時」等、様々な日本語が対応する。臨機応変に解釈しよう。
en	prep	<i>in</i>	
este	dem	<i>this</i>	
caso	m	<i>case</i>	
en X caso	loc		X には指示詞や冠詞が入る。「～の場合」
necesitamos	v	<i>need</i>	不定詞は <i>necesitar</i> 現在形・一人称複数
tomar	v	<i>take</i>	
una	art	<i>a</i>	
decisión	f	<i>decision</i>	
tomar decisión	col		「決断をする」。英語では <i>take</i> ではなく、 <i>make</i> が一般的: <i>make a decision</i>
rápida	adj	<i>quick</i>	ここでは女性単数名詞の <i>decisión</i> を修飾しているため、女性単数形

Mi trabajo es diseñar páginas web.

私の仕事はウェブページのデザインだ。

mi	pron	<i>my</i>	
trabajo	m	<i>job</i>	動詞は <i>trabajar</i>
es	v	<i>is</i>	不定詞は <i>ser</i> 現在形・三人称単数
diseñar	v	<i>design</i>	
páginas	f	<i>pages</i>	単数形は <i>página</i>
web	n	<i>web</i>	この語に限らず、スペイン語において外来語は基本的に男性名詞

Su país natal puede ser México.

彼が生まれた国はメキシコかもしれない。

su	pron	三人称の所有代名詞	「彼の、彼女の、貴方の、彼らの、彼女らの、貴方方の, etc.」と多様な日本語が相当し得る。正しく解釈するには文脈が不可欠。
país	m	country	
natal	adj	native	
puede	v	can	不定詞は poder 現在形・三人称単数。can 同様、動詞の不定詞を目的語とする。ここでは「かもしれない」という可能性を表す用法。
ser	v	be	poder の目的語になっているため、不定詞。
México	m	Mexico	「メキシコ」ではなく、Méjico、「メヒコ」という発音になる。

un poco más

A: ¿Es que aquel señor es nuestro profesor?

B: Puede ser.

Esa empresa internacional está creciendo rápidamente.

そのグローバル企業は急成長している。

esa	dem	<i>that</i>	
empresa	f	<i>company</i>	
internacional	adj	<i>international</i>	
está	v	<i>is</i>	不定詞は estar 現在形・三人称単数
creciendo	v	<i>growing</i>	不定詞は crecer 現在分詞 cf. クレッシェンド
está creciendo	frase	<i>is growing</i>	estar + 現在分詞で現在進行形になる
rápidamente	adv	<i>quickly</i>	Rápida (形容詞 + 女性単数) + -mente (副詞派生接辞)

Nuestro sistema es muy fácil de usar.

我々のシステムを使用するのは容易だ。

nuestro
sistema
es
muy
fácil
de
usar

pron *our*
m *system*
v *is*
adv *very*
adj *easy*
prep *of*
v *use*

aで終わるが、男性名詞であることに注意
不定詞は **ser**。現在形・一人称単数

fácil/difícil de V

frase *easy/difficult to V*

～するのが簡単/難しい ということ。前置詞の **de** が
出てきづらいので、構文として覚えるのがよい

un poco más

La ópera española es muy difícil de cantar.

La planta alta está en buen estado.

上の階はいい状態である。

la	art	<i>the</i>	
planta	f	<i>plant</i>	
alta	adj	<i>high/tall</i>	
planta alta/baja		<i>upper/first floor</i>	上階・一階 熟語として覚えない
está	v	<i>is</i>	
en	prep	<i>in</i>	
buen	adj	<i>good</i>	
estado	m	<i>state</i>	

Trabajamos en grupo para resolver el problema.

問題解決のために我々は協働する。

trabajamos	v	<i>work</i>
en	prep	<i>in</i>
grupo	m	<i>group</i>
para	prep	<i>for</i>
resolver	v	<i>resolve</i>
el	art	<i>the</i>
problema	n	<i>problem</i>

Voy a la ciudad, ya que necesito comprar algunas cosas para la casa.

私は街に行く、というのも家のものを買う必要があるからだ。

voy	v	go	不定詞は ir 現在形・一人称単数
a	prep	to	
la	art	the	
ciudad	f	city	
ya	adv	already	
que	conj	that	
ya que	loc	because, since	使用頻度の高い熟語 ≡ porque
necesito	v	I need	不定詞は necesitar 現在形・一人称単数
comprar	v	to buy	ここでは necesitar の目的語になっている
algunas	adj	some	男性単数形は alguno。修飾する名詞に応じて性数変化
cosas	f	things	
para	prep	for	
la	art	the	
casa	f	house	

un poco más

この文では熟語、**ya que** が用いられていることに注意。**ya** 「既に」と **que** 「that」の意味を合わせても「というのも～」という意味にはならない。そのため、この文を正しく解釈するには、**ya que** が熟語であることとその意味を把握しておく必要がある。このように、熟語は外国語を使用・解釈する上でなかなかやっかいな存在であり、学習上の優先度は高い。

El gobierno está tomando medidas para resolver el problema.

政府は問題解決のために様々な手段を講じている。

el	art	<i>the</i>	
gobierno	m	<i>government</i>	
está	v	<i>is</i>	不定詞は <i>estar</i> 現在形・一人称単数
tomando	v	<i>taking</i>	不定詞は <i>tomar</i> 現在分詞形
medidas	f	<i>measures</i>	
tomar medidas	col	<i>take measures</i>	「手段を講じる」という意味のコロケーション
para	prep	<i>for</i>	
resolver	v	<i>resolve</i>	
el	art	<i>the</i>	
problema	m	<i>problem</i>	aで終わるが男性名詞であることに注意

Tienes derecho a saber la verdad.

君には真実を知る権利がある。

tienes	v	have	不定詞は tener 現在形・二人称単数
derecho	m	right	
a	prep	to	
tener derecho a	frase	right to	「～する権利がある」前置詞 a が出てきづらいので、句を丸ごと暗記しておくとう便利
saber	v	to know	類義語に conocer (経験して知る)
la	art	the	
verdad	f	truth	-dad で終わる名詞なので女性

un poco más

tener **el** derecho de/a という風に、derecho が冠詞を伴う場合、前置詞 de も使用可能。

cf. Ellos tiene el derecho de optar por lo mejor.

Estamos trabajando en el mismo proyecto para lograr nuestro objetivo común.

我々は共通の目的の達成のために、同じプロジェクトで働いている。

estamos	v	<i>we are</i>	不定詞は <i>estar</i> 現在形・一人称複数
trabajando	v	<i>working</i>	不定詞は <i>trabajar</i> 現在分詞 <i>estar</i> と現在進行形を形成
en	prep	<i>in</i>	
el	art	<i>the</i>	
mismo	adj	<i>same</i>	基本的に名詞の前に置く
proyecto	m	<i>project</i>	
para	prep	<i>for</i>	
lograr	v	<i>achieve</i>	
nuestro	pron	<i>our</i>	
objetivo	m	<i>goal</i>	
común	adj	<i>common</i>	

Necesito más información antes de ir de compras.

買い物に行く前に、より多くの情報が必要だ。

necesito	v	<i>I need</i>	不定詞は <i>necesitar</i> 現在形・一人称単数 <i>mucho</i> の比較級。量を表す形容詞なので、名詞の前に置く
más	adj	<i>more</i>	
información	f	<i>information</i>	
antes	adv	<i>before</i>	
de	prep	<i>of/from</i>	英語の <i>before</i> は副詞と前置詞を兼ねる。一方、スペイン語の <i>antes</i> は副詞としての用法を持たない。 <i>antes de</i> が二語で一つの前置詞として機能
antes de	loc	<i>before</i>	
ir	v	<i>to go</i>	
de	prep	<i>of/from</i>	前置詞は絶対に <i>de</i> でなければならない: × <i>ir a compras</i> 。そのため、熟語として記憶しておく必要がある。
compras	f	<i>shopping</i>	
ir de compras	loc	<i>go shopping</i>	

un poco más

He estado aquí **antes**. 'I have been here **before**.'

He hecho la tarea **antes de salir**. 'I have finished my homework **before** leaving.'

Hay poco tiempo y tanto por hacer antes del final del día.

時間はほとんどないし、一日の終わりまでにやるべきことはたくさんある。

hay	v	<i>there is/are</i>	
poco	adv	<i>little/few</i>	「少し」ではなく「ほとんどない」という意味である点に注意。「少し」は <i>un poco 'a littele/few'</i>
tiempo	m	<i>time</i>	
y	conj	<i>and</i>	
tanto	adv	<i>so much</i>	
por	prep	<i>for</i>	
hacer	v	<i>to do</i>	
antes	adv	<i>before</i>	
del	prep	<i>of the</i>	<i>de</i> と定冠詞 <i>el</i> が並んだため、縮約された
antes de	loc	<i>before</i>	
final	m	<i>final</i>	
día	m	<i>day</i>	<i>a</i> で終わるが男性名詞

No estoy de acuerdo con tu punto de vista.

私は君の観点には賛同しかねる。

no	adv	<i>not</i>
estoy	v	<i>be</i>
de	prep	<i>of/about</i>
acuerdo	m	<i>agreement</i>
estar de acuerdo	loc	<i>be agreed</i>
con	prep	<i>with</i>
ese	adj	<i>that</i>
punto	m	<i>point</i>
de	prep	<i>of/about</i>
vista	f	<i>view</i>
punto de vista	loc	<i>point of view</i>

¿Hay alguna manera de solucionarlo?

それを解決する何らかの手段は存在するだろうか？

hay	v	<i>there is/are</i>	
alguna	adj	<i>any/some</i>	ここでは <i>manera</i> を修飾しているため、女性形
manera	f	<i>way</i>	
de	prep	<i>of</i>	
manera de V	fra	<i>way to V</i>	～するための方法、 <i>V</i> の部分には動詞の不定詞が用いられる
solucionarlo	v	<i>to solve it</i>	<i>solucionar</i> が不定詞なので、目的格代名詞 <i>lo</i> が直結している。

un poco más

Lo como. 'I eat it.'

Puedo comerlo. 'I can eat it.'

Tengo solo un problema con mi ordenador.

私は一つだけ、パソコンの問題を抱えている。

tengo	v	<i>have</i>	不定詞は <i>tener</i> 現在形・一人称単数
solo	adv	<i>only/just</i>	
un	art	<i>a</i>	
problema	m	<i>problem</i>	a で終わるが男性名詞
con	prep	<i>with</i>	
mi	pron	<i>my</i>	
ordenador	m	<i>computer</i>	中南米では <i>computadora(f)</i> も用いられる

Ofrecemos un excelente servicio al cliente.

我々は顧客に素晴らしいサービスを提供する。

ofrecemos	v	<i>offer</i>	不定詞は ofrecer 現在形・一人称複数 人称単数のみ ofrezco と不規則形になる点にも注意
un	art	<i>a</i>	
excelente	adj	<i>excellent</i>	
servicio	m	<i>service</i>	
al		<i>to the</i>	前置詞 a に定冠詞 el が続くと al と縮約される
cliente	m/f	<i>customer</i>	男女同形の名詞。文脈、冠詞などから性別を判断する

un poco más

un excelente servicio も形容詞が名詞に前置されるケースであることに注意。**bueno/malo** 同様、良し悪しを表す名詞はこのように前置が基本。

Mi esposa es una mujer muy inteligente.

私の妻はとても賢い女性だ。

mi	pron	my	
esposa	f	wife	
es	v	is	不定詞は ser 現在形・一人称単数
una	prep	a/an	
mujer	f	woman/female	
muy	adv	very	
inteligente	adj	intelligent/smart	

Debemos seguir la ley.

我々は法律を遵守すべきだ。

debemos
seguir
la
ley

v	<i>should</i>
v	<i>follow</i>
prep	<i>the</i>
f	<i>law</i>

不定詞は *deber* 現在形・一人称複数

un poco más

「遵守」の *seguir* の目的語になりやすい名詞に以下のものがある：
la instrucción インストラクション/el consejo アドバイス/la
indicación 指示/el orden 命令/la recomendación 推薦

Me gusta tu forma de hablar.

私は君の話方が好きだ。

me	pron	<i>me</i>	「私に」という所有形容詞
gusta	v	<i>like</i>	不定詞は <i>gustar</i> 。現在形・三人称単数
tu	pron	<i>your</i>	「君の」という所有拡大名詞
forma	f	<i>way</i>	
de	prep	<i>of</i>	
hablar	v	<i>speak</i>	英語では前置詞の後ろには -ing 形が置かれるがスペイン語では動詞の不定詞を置くことができる

un poco más

日本語訳から、この文の主語は「私」と思われるが、**gustar** の活用形からわかるとおり、この文の主語は三人称単数の **tu forma de hablar**。このように、**gustar** は「好き」や **like** とは大きく異なる。詳しくは文法の授業で。

Nuestro nivel de inglés es bastante bueno.

我々の英語のレベルは十分に良い。

nuestro

pron *our*

nivel

m *level*

de

prep *of*

inglés

m *English*

es

v *is*

不定詞は *ser* 現在形・三人称単数

bastante

adv *quite, enough*

bueno

adj *good*

¿Qué tipo de comida te gusta?

君はどんな食べ物が好き？

qué
tipo
de
comida
te
gusta

inter	<i>what</i>
m	<i>type</i>
prep	<i>of</i>
f	<i>food</i>
pron	<i>you</i>
v	<i>like</i>

tú の間接目的格 「君に」
不定詞は **gustar** 現在形・三人称単数

un poco más

この文の動詞も **gustar**。主語は **tú** ではなく **qué tipo de comida**。
それ故に動詞が三人称単数形になっていることに注意。

El centro de la ciudad es muy concurrido.

街の中心部はとても賑やかだ。

el	art	<i>the</i>
centro	m	<i>center</i>
de	prep	<i>of</i>
la	art	<i>the</i>
ciudad	f	<i>city</i>
es	v	<i>is</i>
muy	adv	<i>very</i>
concurrido	adj	<i>crowded</i>

不定詞は **ser** 現在形・三人称単数

No tengo nada que decir.

私には言うことはない。

no	adv	<i>not</i>	
tengo	v	<i>have, possess</i>	
nada	pron	<i>nothing</i>	
que	conj	<i>that, what</i>	
decir	v	<i>say, tell</i>	
nada que V	frase	<i>nothing to V</i>	類義語に algo que V 'something to V'

La actividad física es importante para la salud.

運動は健康のために重要だ。

la
actividad
física
es
importante
para
la
salud

art *the*
f *activity*
adj *physical*
v *is*
adj *important*
prep *for*
art *the*
f *health*

不定詞は ser 現在形・三人称単数

Este año vamos a analizar el desarrollo económico en Europa.

今年、我々はヨーロッパの経済発展を分析するつもりだ。

este	pron	<i>this</i>	
año	m	<i>year</i>	
este año	frase	<i>this year</i>	英語同様、副詞化しており、前置詞不要
vamos	v	<i>go</i>	
a	prep	<i>to</i>	
analizar	v	<i>to analyze</i>	
el	art	<i>the</i>	
desarrollo	m	<i>development</i>	
económico	adj	<i>economic</i>	
en	prep	<i>in</i>	
Europa	frase	<i>Europe</i>	

El libro de texto de historia es muy interesante.

その歴史の教科書はとても興味深い。

el	art	<i>the</i>
libro	m	<i>book</i>
texto	m	<i>text</i>
de	prep	<i>of, from</i>
la	art	<i>the</i>
historia	f	<i>history</i>
es	v	<i>is</i>
muy	adv	<i>very</i>
interesante	adj	<i>interesting</i>

不定詞は **ser** 現在形・三人称単数

La conferencia trata el tema del cambio climático.

その会議は気候変動のテーマを扱う。

la	art	<i>the</i>	
conferencia	f	<i>conference</i>	
trata	v	<i>deals with</i>	
el	art	<i>the</i>	
tema	m	<i>topic</i>	a で終わるが男性名詞であることに注意
del		<i>of the</i>	前置詞 de に el が後置されると del に縮約される
cambio	m	<i>change</i>	
climático	adj	<i>climate</i>	

Este aparato de cocina parece ser muy útil.

この調理器具はとても有用のようだ。

este	dem	<i>this</i>
aparato	m	<i>device</i>
de	prep	<i>of, from</i>
cocina	f	<i>kitchen</i>
parece	v	<i>seem</i>
ser	v	<i>to be</i>
muy	adv	<i>very</i>
útil	adj	<i>useful</i>

不定詞は **parecer** 現在形・三人称単数。
一人称単数では **parezco** と不規則活用を
される

un poco más

cf. Me parece que eso es una buena idea.

Este fin de semana voy a visitar a mis amigos en la playa.

今週末、私はビーチの友人たちを訪ねるつもりだ。

este	art	<i>this</i>	
fin	m	<i>end</i>	
de	prep	<i>of</i>	
semana	f	<i>week</i>	
fin de semana	loc	<i>weekend</i>	□語では <i>finde</i> と省略されることもある
voy	v	<i>go</i>	
a	prep	<i>to</i>	
visitar	v	<i>visit</i>	
a	prep	<i>to</i>	
mis	art	<i>my</i>	
amigos	m	<i>friends</i>	
en	prep	<i>at/in</i>	
la	art	<i>the (fem. sg)</i>	
playa	f	<i>beach</i>	

un poco más

Este fin de semana vamos a ir al cine.

Esta zona es muy segura.

この地域はとても安全だ。

esta
zona
es
muy
segura

ind *this*
f *zone*
v *is*
adv *very*
adj *safe*

不定詞は **ser** 現在形・三人称単数

un poco más

El mundo está cambiando rápidamente y va a ser algo distinto.

世界は急速に変化をされていて、何か別のものになるだろう。

el	art	<i>the</i>	
mundo	m	<i>world</i>	
está	v	<i>is</i>	不定詞は <i>estar</i> 現在形・三人称単数
cambiando	v	<i>changing</i>	不定詞は <i>cambiar</i> 現在分詞
estar + 現在分詞	frase		現在進行形 = <i>be</i> + <i>-ing</i>
rápidamente	adv	<i>quickly</i>	
y	conj	<i>and</i>	
va	v	<i>go</i>	不定詞は <i>ir</i> 現在形・三人称単数
a	prep	<i>to</i>	
ser	v	<i>be</i>	
ir a + V	frase		<i>be going to V</i>
algo	prep	<i>something</i>	
distinto	adj	<i>different</i>	

Estoy construyendo mi propia casa.

私は私自身の家を建てている。

estoy

v

I am

不定詞は **estar** 現在形・一人称単数

construyendo

v

building

現在分詞、不定詞は **construir**。不規則形である点に注意

mi

pron

my

propia

adj

own

casa

f

house

Me interesa el partido de fútbol de hoy.

今日のサッカーの試合は私にとって興味深い。

me

pron *me*

interesa

v *interest*

「興味を持たせる」という意味の動詞、
使い方は *gustar* と同様

el

art *the*

partido

m *match*

de

prep *of*

fútbol

m *football*

hoy

adv *today*

品詞が副詞である点に注意

El estudio menciona que el cambio climático es un problema global muy grave.

その研究は気候変動は大変深刻な世界規模の問題であると言及している。

el	det	<i>the</i>	
estudio	m	<i>study</i>	
menciona	v	<i>mentions</i>	
que	conj	<i>that</i>	that 節の that に相当
el	det	<i>the</i>	
cambio	m	<i>change</i>	
climático	adj	<i>climatic, climate-related</i>	
es	v	<i>is</i>	
un	det	<i>a, an</i>	
problema	m	<i>problem, issue</i>	a で終わるが男性名詞
global	adj	<i>global, worldwide, universal, all- inclusive</i>	
muy	adv	<i>very</i>	
grave	adj	<i>serious, severe, grave</i>	

Ese hombre trabajador ocupa un puesto muy importante en el instituto.

その働き者の男性はその機関のとても重要なポジションを占めている。

ese	dem	<i>that</i>	
hombre	m	<i>man</i>	
trabajador	adj	<i>hardworking</i>	名詞「働き者、労働者」という意味もあり
ocupa	v	<i>occupy</i>	不定詞は <i>ocupar</i> 現在形・三人称単数
un	art	<i>a, an</i>	
puesto	m	<i>position, job</i>	
muy	adv	<i>very</i>	
importante	adj	<i>important, crucial</i>	
en	prep	<i>in, on</i>	
el	art	<i>the</i>	
instituto	m	<i>institute</i>	

Por ejemplo, en esta novela, el personaje principal busca ampliar sus horizontes.

例えば、この小説では主役は彼の地平を広げようとする。

por	prep	<i>for</i>	頻出表現のため、熟語として覚えたい 類義語に、a modo de ejemplo
ejemplo	m	<i>example</i>	
por ejemplo	loc	<i>for example</i>	
en	prep	<i>in</i>	
esta	dem	<i>this</i>	
novela	f	<i>novel</i>	
el	art	<i>the</i>	
personaje	m	<i>character</i>	
principal	adj	<i>main, primary</i>	
busca	v	<i>seek</i>	
ampliar	v	<i>expand</i>	
buscar + V		<i>try to V</i>	
sus	pron	<i>his, her, its</i>	
horizontes	m	<i>horizon</i>	

El presidente responde a las preguntas de los periodistas.

大統領は記者たちの質問に答える。

el	art	<i>the</i>	
presidente	m	<i>president</i>	
responde	v	<i>responds</i>	不定詞は responder 現在形・三人称単数
a	prep	<i>to</i>	
las	art	<i>the (feminine plural)</i>	
preguntas	f	<i>questions</i>	
de	prep	<i>of</i>	
los	art	<i>the (masculine plural)</i>	
periodistas	m/f	<i>journalists</i>	単数形は periodista、-ista で終わる語は男女同形

El acceso al agua potable y a una vivienda digna son derechos humanos fundamentales.

飲み水と、適切な住居へのアクセスは基本的な人権である。

el	art	<i>the</i>
acceso	m	<i>access</i>
al		<i>to the</i>
agua	f	<i>water</i>
potable	adj	<i>drinkable</i>
y	c	<i>and</i>
a	prep	<i>to</i>
una	art	<i>a</i>
vivienda	f	<i>housing</i>
Digna	adj	<i>dignified</i>
son	v	<i>be</i>
derechos	m	<i>rights</i>
humanos	adj	<i>human</i>
fundamentales	adj	<i>fundamental</i>

前置詞 a と定冠詞 el が縮約したもの

不定詞は ser 現在形・三人称複数

Suele decirse que España es conocida por su comida y cultura.

スペインは食事と文化が有名であると言われることが多い。

suele	v	<i>tend to</i>	習慣を表す助動詞 不定詞は <i>soler</i> 現在形・三人称単数
decirse	v	<i>it is said</i>	動詞 <i>decir</i> に一般論を表す標識、 <i>se</i> がついたもの 「～と言われている」
que	c	<i>that</i>	
España	f	<i>Spain</i>	
es	v	<i>be</i>	
conocida	v	<i>known, famous</i>	不定詞は <i>conocer</i> 過去分詞。前の <i>es</i> と併せて受動文を形成: <i>Spain is known</i>
por	prep	<i>for</i>	
su	pron	<i>its</i>	
comida	f	<i>food</i>	
y	c	<i>and</i>	
cultura	f	<i>culture</i>	

un poco más

Se dice que hay pocos libros en esa biblioteca.

De acuerdo con el banco, el pago mensual del contrato debe realizarse antes del día 5 de cada mes.

銀行によると、契約の月払いは毎月五日までになされる必要がある。

acuerdo	m	<i>agreement, accord</i>	
con	prep	<i>with</i>	
de acuerdo con	loc	<i>according to</i>	
banco	m	<i>bank</i>	
pago	m	<i>payment</i>	
mensual	adj	<i>monthly</i>	
contrato	m	<i>contract</i>	
debe	v	<i>should, must</i>	不定詞は <i>deber</i> 現在形・三人称単数
realizarse	v	<i>to be carried out</i>	<i>realizar</i> で <i>carry out</i> (「気づく」という意味はない)、ここでは受け身の標識 <i>se</i> がついているため、 <i>to be carried out</i>
antes	adv	<i>before</i>	
antes de	loc	<i>before</i>	前置詞の <i>before</i> はこのように熟語となる
día	m	<i>day</i>	<i>a</i> で終わるが男性名詞
cada	adj	<i>each</i>	
mes	m	<i>month</i>	

El resultado de la temporada supera las expectativas del equipo y de los aficionados.

シーズンの結果はチームとファンの予想を超えた。

resultado	m	<i>result</i>
temporada	f	<i>season</i>
supera	v	<i>surpasses</i>
expectativas	f	<i>expectations</i>
equipo	m	<i>team</i>
y	c	<i>and</i>
aficionados	m	<i>fans</i>

El equipo trabajó duro para terminar el proyecto antes del último plazo.

そのチームは期日前にプロジェクトを終えるために大いに働いた。

el	art	<i>the</i>	
equipo	m	<i>team</i>	
trabajó	v	<i>work</i>	不定詞は <i>trabajar</i> 点過去・三人称単数
duro	adv	<i>hard</i>	
para	prep	<i>for</i>	
terminar	v	<i>to finish</i>	
el	art	<i>the</i>	
proyecto	m	<i>project</i>	
antes	adv	<i>before</i>	
del	prep	<i>of the</i>	
antes de	loc	<i>before</i>	2語で一つの前置詞として機能していることに注意
último	adj	<i>last</i>	
plazo	m	<i>deadline</i>	

La situación actual requiere un refuerzo de la defensa militar en la zona.

現状では、その地域における軍事防衛を強化する必要がある。

situación	f	<i>situation</i>	
actual	adj	<i>current</i>	
requiere	v	<i>requires</i>	不定詞は <i>requerir</i> 現在形・三人称単数
refuerzo	m	<i>reinforcement</i>	
defensa	f	<i>defense</i>	
militar	adj	<i>military</i>	
zona	f	<i>zone</i>	

un poco más

この文の主語は **La situación actual** であることに注意。つまり、直訳すると、「現状が当該地域の軍事防衛の強化を要求している」となる。このように、スペイン語では、無生物が主語になることが多い。

Me gusta escuchar a mi hijo tocar la guitarra en su cuarto.

私は息子が部屋でギターを弾くのを聞くのが好きだ。

me	pron	<i>me</i>	
gusta	v	<i>like</i>	不定詞は <i>gustar</i> 現在形・三人称単数
escuchar	v	<i>listen</i>	
mi	pron	<i>my</i>	
hijo	m	<i>son</i>	
tocar	v	<i>play (a musical instrument)</i>	
guitarra	f	<i>guitar</i>	
su	pron	<i>his/her/their (singular)</i>	
cuarto	m	<i>room</i>	

un poco más

escuchar a mi hijo tocar la guitarra の部分は知覚構文になっていることに注意。「知覚を表す動詞 + A + + V」で、「A が V をするのを見る/聞く/話す」という意味になる。型として覚えたい。

cf. Te vi bailar en la discoteca.

Mi familia sabe la importancia de apoyarme en mi carrera científica.

私の家族は私の科学のキャリアを支えることの重要性を知っている。

mi	pron	<i>my</i>	
familia	f	<i>family</i>	
sabe	v	<i>knows</i>	不定詞は <i>saber</i> 現在形・三人称単数
importancia	f	<i>importance</i>	
apoyarme	f	<i>support me</i>	動詞 <i>apoyar</i> に目的格代名詞 <i>me</i> が直結した形
mi	pron	<i>my</i>	
carrera	f	<i>career</i>	
científica	adj	<i>scientific</i>	

Los datos del vehículo corresponden con la información del registro.

その車両のデータは登録情報と一致している。

dato	m	<i>data</i>	
vehículo	m	<i>vehicle</i>	
corresponde	v	<i>corresponds</i>	不定詞は <i>corresponder</i> 現在・三人称単数
con	prep	<i>with</i>	
información	f	<i>information,</i>	
registro	m	<i>registry,</i> <i>record</i>	

Una acción activa es necesaria para la resolución del problema.

問題解決のために能動的なアクションが必要だ。

una	art	<i>a, an</i>	
acción	f	<i>action</i>	
activa	adj	<i>active</i>	
es	v	<i>is</i>	不定詞は <i>ser</i> 現在形・三人称単数
necesaria	adj	<i>necessary</i>	
para	prep	<i>for</i>	
resolución	f	<i>resolution</i>	-ión で終わるので女性名詞
problema	m	<i>problem</i>	a で終わるが男性名詞であることに注意

El ser humano es capaz de aceptar e integrar diferentes culturas.

人類は異なる文化を受容し統合することができる。

ser	m	<i>being</i>
humano	adj	<i>human</i>
ser humano	loc	<i>human being</i>
es	v	<i>be</i>
capaz	adj	<i>capable</i>
capaz de	loc	<i>capable of</i>
aceptar	v	<i>accept</i>
e	c	<i>and</i>
integrar	v	<i>integrate</i>
diferentes	adj	<i>different</i>
culturas	f	<i>cultures</i>

後続する *integrar* が *i* ではじまるため、接続詞の *y* が *e* になっている

En enero entregué el documento que explica el concepto del nuevo proyecto y cómo debe funcionar.

一月に私は新プロジェクトのコンセプトとそれがどのように機能するべきかを説明する文書を提出した。

en	prep	<i>in</i>	
enero	m	<i>January</i>	スペイン語では月の名前は文中では小文字
entregué	v	<i>deliver, submit</i>	不定詞は <i>entregar</i> 点過去・一人称単数
el	art	<i>the</i>	
documento	m	<i>document</i>	
que	c	<i>that</i>	
explica	v	<i>explain</i>	不定詞は <i>explicar</i> 現在形・一人称単数
el	art	<i>the</i>	
concepto	m	<i>concept</i>	
del	prep	<i>of the</i>	
nuevo	adj	<i>new</i>	
proyecto	m	<i>project</i>	
y	c	<i>and</i>	
cómo	adv	<i>how</i>	
debe	v	<i>should</i>	不定詞は <i>deber</i> 現在形・一人称単数
funcionar	v	<i>function, work</i>	<i>deber</i> の目的語なので不定詞

Sin embargo, nuestro compañero agrega que aún hay mucho por hacer para la protección de los animales.

しかし、我々の仲間は動物の保護のためにすべきことはまだたくさんあると付け加える。

sin embargo	loc	<i>however, nevertheless</i>	
nuestro	pron	<i>our</i>	
compañero	m	<i>companion, colleague</i>	
agrega	v	<i>adds</i>	不定詞は agregar 現在形・三人称単数
que	c	<i>that</i>	
aún	adv	<i>still, yet</i>	
hay	v	<i>there is</i>	不定詞は haber 現在形・三人称単数
mucho	adj	<i>much, a lot</i>	
por	prep	<i>for</i>	
hacer	v	<i>do, make</i>	
para	prep	<i>for</i>	
protección	f	<i>protection</i>	
animales	m	<i>animals</i>	

El número de empleos en la industria está aumentando alrededor del país.

その産業における雇用その国の周辺で増加しつつある。

número	m	<i>number</i>
empleos	m	<i>jobs</i>
en	prep	<i>in</i>
industria	f	<i>industry</i>
está	v	<i>is</i>
aumentando	v	<i>increasing</i>
alrededor	adv	<i>around</i>
del		<i>of the</i>
país	m	<i>country</i>

不定詞は **estar** 現在形・三人称単数

不定詞は **aumentar** 現在分詞。前の **estar** と現在進行形を形成

Cambié mi opinión, aunque no mencioné nada al respecto en la reunión.

私は意見を変えた、その点について会議では一切言及しなかったが。

cambio	v	<i>change</i>	この cambio は動詞。原形は cambiar 現在形・一人称単数
mi	pron	<i>my</i>	
opinión	f	<i>opinion</i>	-ión で終わる名詞なので女性
aunque	con	<i>although</i>	
no	adv	<i>not</i>	
mencioné	v	<i>mention</i>	不定詞は mencionar 点過去・一人称単数
nada	pron	<i>nothing</i>	
al respecto	loc	<i>with regard to it</i>	
en	prep	<i>in, on, at</i>	
la	pron	<i>the</i>	
reunión	f	<i>meeting</i>	-ión で終わる名詞なので女性

Vas a vender la obra de arte que compraste en tu último viaje.

君はこの前の旅行で買った芸術作品を売るつもりだ。

vas	v	go	不定詞は ir 現在形・二人称単数
a	prep	to	
vender	v	sell	
la	art	the	
obra	f	artwork	関係代名詞 that に相当
de	prep	of	
arte	m	art	
que	c	that	
compraste	v	buy	不定詞は comprar 点過去・二人称単数
en	prep	in	
tu	pron	your	
último	adj	last	
viaje	m	trip	

Este programa llegó a mi vida en el momento perfecto.

このプログラムは完璧なタイミングで私の人生に現れた。

este	dem	<i>this</i>	
programa	n	<i>program</i>	aで終わるが、男性名詞であることに注意
llegó	v	<i>arrived</i>	不定詞は <i>llegar</i> 。点過去・三人称単数
a	prep	<i>to</i>	
mi	pron	<i>my</i>	
vida	f	<i>life</i>	
en	prep	<i>in</i>	
el	art	<i>the</i>	
momento	n	<i>moment</i>	
perfecto	adj	<i>perfect</i>	

Luego de la reunión, tuvimos una cena.

会議の後に、我々は夕食をとった。

luego

adv *later*

de

prep *of*

luego de

loc *after, beyond*

中南米で用いられることの多い前置詞相当の熟語

la

art *the*

reunión

f *meeting*

-ión で終わるため女性名詞

tuvimos

v *we had*

不定詞は **tener** 点過去・一人称複数

una

art *a*

cena

f *dinner*

El mes pasado fue muy lluvioso.

先月はよく雨が降った。

el
mes
pasado
fue
muy
lluvioso

art *the*
m *month*
adj *last*
v *was*
adv *very*
adj *rainy*

不定詞は **ser** 点過去・三人称単数形

A través de los años he aprendido a valorar nuestra amistad.

年月を通して、私は我々の友情を大切にすることを学んだ。

a través de	loc	<i>through</i>
años	m	<i>years</i>
he	v	<i>have</i>
aprendido	v	<i>learned</i>
a	prep	<i>to</i>
valorar	v	<i>value</i>
nuestra	pron	<i>our</i>
amistad	f	<i>friendship</i>

En total, trabajé ahí un año y medio.

合計で一年半、私はそこで働いた。

en	prep	<i>in</i>	
total	adj	<i>total</i>	
en total	loc	<i>totally</i>	
trabajé	v	<i>I worked</i>	不定詞は <i>trabajar</i> 。点過去・一人称単数
ahí	adv	<i>there</i>	
un	adj	<i>one</i>	
año	m	<i>year</i>	
y	c	<i>and</i>	
medio	m	<i>half</i>	cf. medio ambiente 「自然環境」
un año y medio	frase	<i>one year and half</i>	一年と半分、つまり「一年半」

Nunca vi nada igual en mi vida.

同じようなものをこれまでに人生で私は見たことがない。

nunca	adv	<i>never</i>
vi	v	<i>saw</i>
nada	pron	<i>nothing</i>
igual	adj	<i>equal</i>
en	prep	<i>in</i>
mi	pron	<i>my</i>
vida	f	<i>life</i>

不定詞は **ver** 点過去・一人称単数
スペイン語では否定語を二重で使っても
二重否定にならないことに注意

La semana pasada sucedió un accidente en la carretera principal.

先週、主要道路で事故が起きた。

semana f *week*

pasada adj *past*

la semana pasada frase *last week*

時を表す名詞句は副詞として用いることができる: △En la semana pasada sucedió un accidente.

sucedió v *happened*

不定詞は *suceder* 点過去・三人称単数

accidente m *accident*

carretera f *road*

principal adj *main*

un poco más

haber の点過去・三人称単数も「起きた」という意味で使用可能: **Hubo un accidente en la carretera.**

Las cosas que hicimos y aprendimos en ese lugar son increíbles.

私達がその場所で成し遂げたこと、学んだことは信じられないくらいすごい。

las	art	<i>the</i>	定冠詞・女性複数形
cosas	f	<i>things</i>	
que	rel	<i>that</i>	関係代名詞 that に相当
hicimos	v	<i>we did</i>	不定詞は hacer 点過去・一人称複数
y	c	<i>and</i>	
aprendimos	v	<i>we learned</i>	不定詞は aprender 点過去・一人称複数
en	prep	<i>in</i>	
ese	dem	<i>that</i>	
lugar	n	<i>place</i>	
son	v	<i>are</i>	
increíbles	adj	<i>incredible</i>	単に「信じられない」という場合と、そこから転じた「信じられないくらいすごい・ひどい」という意味がある

Gracias a ella, pudimos subir la lista de las iglesias.

彼女のおかげで我々は教会のリストをアップロードできた。

gracias	f	thanks	
a	prep	to	
gracias a	loc	thanks to	「～のおかげで」という意味の複合前置詞として覚えておくとい
ella	pron	her	
pudimos	v	can	不定詞は poder 点過去・一人称複数
subir	v	to upload, to climb	
la	art	the	
lista	f	list	
de	prep	of	
las	art	the	
iglesias	f	churches	

Es posible que haya un pequeño problema al respecto.

その点について、少々の問題がある可能性がある。

es	v	<i>is</i>	不定詞は <i>ser</i> 現在形・三人称単数
posible	adj	<i>possible</i>	
que	conj	<i>that</i>	
haya	v	<i>there is/are</i>	不定詞は <i>haber</i> 接続法現在・三人称単数
un	art	<i>a</i>	
pequeño	adj	<i>small</i>	
problema	m	<i>problem</i>	
al	prep+art	<i>to the</i>	前置詞 <i>a</i> と定冠詞 <i>el</i> が並ぶと <i>al</i> となる
respecto	n	<i>regarding</i>	この名詞を単独で使うことはほぼない。 また、「尊敬」は <i>respeto</i> 。
al respecto	loc	<i>about that</i>	こちらは超頻出の熟語